



Vischnaunca | Gemeinde

Preventiv 2025
Budget 2025

Mussament da success

Erfolgsausweis

		Budget 2025	Budget 2024	Rechnung 2023
	ERFOLGSRECHNUNG			
	Betrieblicher Aufwand	7'172'280	6'890'550	6'156'973.56
30	Cuosts da persunal Personalaufwand	1'199'510	1'169'000	954'695.80
31	Cuosts da material ed ulteriurs cuosts da menaschi Sach- und übriger Betriebsaufwand	2'273'070	1'915'100	1'905'251.53
33	Amortisaziuns facultad administrativa Abschreibungen Verwaltungsvermögen	376'000	410'600	235'100.00
35	Deposits en fonds e finanziaziuns specialas Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	151'700	109'000	182'409.95
36	Cuosts da transfer Transferaufwand	3'172'000	3'286'850	2'879'516.28
37	Contribuziuns transitoricas Durchlaufende Beiträge			
	Betrieblicher Ertrag	6'866'800	6'650'750	7'241'506.38
40	Recav fiscal Fiskalertrag	5'428'300	5'310'900	5'882'959.20
41	Regals e concessiuns Regalien und Konzessionen	97'300	103'300	101'655.90
42	Indemnisaziuns Entgelte	930'800	815'450	1'008'673.90
43	Differents recavs Verschiedene Erträge			
45	Prelevaziuns da fonds e finanziaziuns specialas Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	131'300	186'500	95'105.96
46	Recav da transfers Transferertrag	279'100	234'600	153'111.42
47	Contribuziuns transitoricas Durchlaufende Beiträge			
	Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	-305'480	-239'800	1'084'532.82
34	Cuosts finanziaals Finanzaufwand	9'650	10'550	268'353.90
44	Recav finanziel Finanzertrag	362'350	364'020	819'846.35
	Ergebnis aus Finanzierung	352'700	353'470	551'492.45
	Operatives Ergebnis	47'220	113'670	1'636'025.27
38	Cuosts extraordinaris Ausserordentlicher Aufwand			
48	Recav extraordinari Ausserordentlicher Ertrag			
	Ausserordentliches Ergebnis			
	Gesamtergebnis Erfolgsrechnung (+ = Ertragsüberschuss / - = Aufwandüberschuss)	47'220	113'670	1'636'025.27

Mussament da finanziaziun

Finanzierungsausweis

		Budget 2025	Budget 2024	Rechnung 2023
	INVESTITIONSRECHNUNG			
	Investitionsausgaben	5'069'500	4'781'500	3'034'762.85
50	Beins d'investiziun materials facultad administrativa	4'069'500	4'779'500	2'931'762.85
	Sachanlagen Verwaltungsvermögen			
51	Investiziuns a quen da tiarzas personas			
	Investitionen auf Rechnung Dritter			
52	Beins d'investiziun immaterials			
	Immaterielle Anlagen			
54	Emprests			
	Darlehen			
55	Participaziuns	1'000'000	2'000	103'000.00
	Beteiligungen			
56	Atgnas contribuziuns d'investiziun			
	Eigene Investitionsbeiträge			
58	Investiziuns extraordinarias			
	Ausserordentliche Investitionen			
	Investitionseinnahmen	2'210'000	1'704'500	945'946.15
60	Transferiment ella FF			
	Übertragung von Sachanlagen des Verwaltungsvermögen in das Finanzvermögen			
61	Restituziuns			
	Rückerstattungen			
62	Transferiment/sortida			
	Übertragung/Abgang von immateriellen Sachanlagen in das Finanzvermögen			
63	Contribuziuns d'investiziun pigl agen quen	2'210'000	1'704'500	945'946.15
	Investitionsbeiträge für eigene Rechnung			
64	Restituziuns d'emprests			
	Rückzahlung von Darlehen			
65	Transferiment da participaziuns			
	Übertragung von Beteiligungen in das Finanzvermögen			
66	Restituziuns d'atgnas contribuziuns d'investiziun			
	Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge			
68	Entradas d'investiziun extraordinarias			
	Ausserordentliche Investitionseinnahmen			
	Ergebnis Investitionsrechnung	-2'859'500	-3'077'000	-2'088'816.70
	Selbstfinanzierung	443'620	446'770	1'958'429.26
	Finanzierungsergebnis (+ = Finanzierungsüberschuss / - = Finanzierungsfehlbetrag)	-2'415'880	-2'630'230	-130'387.44

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	ADMINISTRAZIUN GENERALA ALLGEMEINE VERWALTUNG	1'199'700	333'300	1'140'300	336'400	1'047'458.05	363'517.00
	Nettoaufwand		866'400		803'900		683'941.05
0110	Legislativa Legislative	29'700		29'800		29'196.00	
	Nettoaufwand		29'700		29'800		29'196.00
3000.00	Pagas, schumadas e daners da sesida	3'000		3'000		2'740.00	
3102.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder						
	Stampats e publicaziuns	10'500		10'500		10'393.05	
3102.01	Drucksachen und Publikationen						
	Fegl ufficial	8'700		8'700		8'514.05	
3132.00	Amtsblatt						
	Honorars per cussegliaiders externs	7'500		7'600		7'548.90	
	Honorare externe Berater						
0120	Executiva Exekutive	120'700		132'300		144'648.50	5'750.00
	Nettoaufwand		120'700		132'300		138'898.50
3000.00	Pagas	80'000		90'000		79'326.80	
3000.01	Löhne						
	Schurnadas e daners da sesida	10'400		10'500		16'740.00	
	Tag- und Sitzungsgelder						
3050.00	Assicuranza sociala	7'500		8'100		7'759.70	
	Sozialversicherung						
3052.00	Cassa da pensiun	5'300		6'400		5'606.00	
	Pensionskasse						
3053.00	Assicuranza d'accident e malsogna	1'900		2'000		1'504.00	
	Unfall- und Krankenversicherung						
3099.00	Ulteriurs cuosts da persunal	10'000		10'000		8'863.40	
	Übriger Personalaufwand						
3132.00	Honorars per cussegliaiders externs					10'942.35	
	Honorare externe Berater						
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	2'600		2'300		4'328.30	
	Reisekosten und Spesen						
3170.01	Cuosts da representaziun	3'000		3'000		3'724.25	
	Repräsentationskosten						
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi					5'853.70	
	Übriger Betriebsaufwand						
4910.00	Scuntrada interna survetschs						5'750.00
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
0210	Administraziun communal Gemeindeverwaltung	680'100	156'600	638'700	161'200	553'203.68	192'226.05
	Nettoaufwand		523'500		477'500		360'977.63
3010.00	Pagas	392'700		368'800		280'002.15	
	Löhne						
3050.00	Assicuranza sociala	31'900		31'000		22'845.10	
	Sozialversicherung						
3052.00	Cassa da pensiun	31'200		28'600		21'563.40	
	Pensionskasse						
3053.00	Assicuranza d'accident e malsogna	7'900		7'400		5'110.15	
	Unfall- und Krankenversicherung						
3090.00	Scolaziun e formaziun dil persunal	1'500		3'600		1'310.00	
	Aus- und Weiterbildung des Personals						
3091.00	Recrutaziun da persunal	1'500		1'500		5'047.10	
	Personalrekrutierung						
3100.00	Material da biro	19'500		22'500		18'787.69	
	Büromaterial						
3101.00	Material da menaschi e da diever	3'500		3'000		3'227.75	
	Betriebs- und Verbrauchsmaterial						
3102.00	Stampats e publicaziuns	500		500		217.50	
	Drucksachen und Publikationen						
3109.00	Carta dil di da spargn dalla	9'900		9'500		28'348.95	
	vischnaunca						
	Spartageskarte Gemeinde						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3110.00	Mobilias e maschinas da biro Büromöbel und -geräte	8'600		17'800		18'902.60	
3112.00	Cuosts per products da reclama Kosten für Werbeprodukte					3'058.00	
3130.00	Survetschs entras tiarzas persunas Dienstleistungen Dritter	8'000		7'500		5'898.22	
3130.01	Colligiazioni telefon ed internet Telefon- und Internetanschluss	4'300		4'200		4'044.50	
3130.02	Porto, spesas da banca e schec postal Porto, Bank- und Postscheckspesen	14'000		14'000		13'865.40	
3130.03	Cuosts da stumaziun Betriebskosten	2'000		2'000		1'716.05	
3130.04	Taxas entras tiarzas persunas Gebühren Dritter	11'000		13'400		6'621.00	
3132.00	Honorars per cussegladers externs Honorare externe Berater	17'000		17'000		11'551.10	
3133.00	Expensas utilisaziun sistems d'informatica	78'400		50'000		64'093.35	
3133.01	Informatik-Nutzungsaufwand Cumparsa pagina d'internet Internettauftritt	6'200		6'400		4'787.70	
3134.00	Premias assicuranzas Versicherungsprämien	11'600		11'500		11'465.50	
3150.00	Manteniment mobilias, maschinas da biro Unterhalt Büromöbel und -geräte	2'900		1'600		1'956.30	
3162.00	Affittaziun apparat da copiar Miete Kopiergerät	2'400		2'400		2'378.00	
3162.01	Affitaziun maschina da francar Miete Frankiermaschine	900		900		1'104.92	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas Reisekosten und Spesen	600		600		910.80	
3181.00	Amortisaziun dabiens buca incassabels Abschreibung nicht einbringlicher Forderungen	800		700		787.60	
3612.00	Contribuziuns alla Regiun Surselva Beiträge an Regiun Surselva	9'300		10'300		9'863.50	
3636.00	Contribuziuns per commemoradis Beiträge für Mitgliedschaften	2'000		2'000		1'739.35	
3910.00	Scuntrada interna survetschs Interne Verrechnung Dienstleistungen					2'000.00	
4210.00	Taxas per funcziuns officialas Gebühren für Amtshandlungen		14'000		17'700		11'136.00
4210.01	Taxas lubientschas da carrar Gebühren für Fahrbewilligungen		19'000		20'000		11'572.00
4250.00	Entradas da vendas Einnahmen Verkäufe		800		1'000		623.00
4250.01	Carta dil di da spargn dalla vischnaunca Spartageskarte Gemeinde		9'900		9'500		36'951.00
4260.00	Restituziuns e diversas entradas Rückerstattungen und div. Einnahmen		10'000		11'900		31'915.90
4611.00	Indemnisaziun filiala AVS Entschädigung AHV-Zweigstelle		1'200		1'200		1'164.40
4611.01	Provisiuns cantun Provisionen Kanton		3'100		2'700		3'106.70
4612.00	Indemnisaziun contabilitad pumpiers Entschädigung Rechnungsführung Feuerwehr		3'500		3'500		3'500.00
4612.01	Provisiuns d'incasso Inkassoprovisionen		6'800		5'400		5'257.05
4910.00	Scuntrada interna survetschs Interne Verrechnung Dienstleistungen		80'000		80'000		80'000.00
4930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi Interne Verrechnung Betriebskosten		8'300		8'300		7'000.00

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0220	Administraziun da construcziun Bauverwaltung	53'300	19'500	53'900	18'000	50'338.30	16'524.50
	Nettoaufwand		33'800		35'900		33'813.80
3000.00	Pauschalas, schurnadas e daners da sesida	3'600		3'600		3'040.00	
	Pauschalen, Tag- und Sitzungsgelder						
3010.00	Pagas					5'713.50	
	Löhne						
3050.00	Assicuranza sociala	200		200		395.05	
	Sozialversicherung						
3052.00	Cassa da pensiun					277.90	
	Pensionskasse						
3053.00	Assicuranza d'accident e malsogna	100		100		71.85	
	Unfall- und Krankenversicherung						
3110.00	Mobilias e maschinas da biro			600			
	Büromöbel und -geräte						
3132.00	Mandat uffeci da baghegiar	40'000		40'400		36'456.60	
	Mandat Bauamt						
3132.01	Cussegliaziuns da baghegiar	2'500		2'000		2'383.40	
	Bauberatungen						
3133.00	Expensas utilisaziun systems d'informatica	4'900		5'000			
	Informatik-Nutzungsaufwand						
3930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi	2'000		2'000		2'000.00	
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
4210.00	Taxas lubientschas da baghegiar		18'000		18'000		16'152.50
	Gebühren für Baubewilligungen						
4260.00	Restituziuns		1'500				372.00
	Rückerstattungen						
0290	Immobiliias d'administraziun Verwaltungsliegenschaften	315'900	157'200	285'600	157'200	270'071.57	149'016.45
	Nettoaufwand		158'700		128'400		121'055.12
3010.00	Pagas	118'000		116'700		109'264.80	
	Löhne						
3050.00	Assicuranza sociala	9'700		9'700		8'914.80	
	Sozialversicherung						
3052.00	Cassa da pensiun	8'700		8'500		8'402.40	
	Pensionskasse						
3053.00	Assicuranza d'accident e malsogna	2'400		2'400		1'953.35	
	Unfall- und Krankenversicherung						
3099.00	Uteriurs cuosts da persunal	1'000		1'000		964.65	
	Übriger Personalaufwand						
3101.00	Material da menaschi e da diever	3'800		5'000		1'728.45	
	Betriebs- und Verbrauchsmaterial						
3111.00	Maschinas, apparats e vehichels	4'500		1'500		136.30	
	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge						
3120.00	Provediment e dismessa	33'000		34'700		32'715.15	
	Ver- und Entsorgung						
3134.00	Premias assicuranzas	5'800		5'600		5'553.70	
	Versicherungsprämien						
3144.00	Manteniment	47'500		19'000		19'440.52	
	Unterhalt						
3151.00	Manteniment maschinas, apparats, vehichels	1'500		1'500		1'997.45	
	Unterhalt Maschinen, Geräte, Fahrzeuge						
3199.00	Uteriurs cuosts da menaschi	1'000		1'000			
	Übriger Betriebsaufwand						
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	79'000		79'000		79'000.00	
	Ordentliche Abschreibungen						
4260.00	Restituziuns e diversas entradas		500		500		
	Rückerstattungen und diverse Einnahmen						
4470.00	Tscheins d'affittaziun		41'700		48'100		60'900.00
	Mietzins						
4472.00	Taxas d'utilisaziun		1'000		600		930.00
	Benützungsgebühren						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4910.00	Scuntrada interna survetschs		78'800		77'500		72'844.00
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4920.00	Scuntrada interna tscheins da locaziun		19'200		12'800		
	Interne Verrechnung Mietzins						
4930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi		16'000		17'700		14'342.45
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
1	UORDEN PUBLIC E SEGIRTAD PUBLICA, DEFENSIUN ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	158'730	204'000	248'450	207'900	203'756.85	201'853.10
	Nettoaufwand				40'550		1'903.75
	Nettoertrag	45'270					
1110	Polizia Polizei	38'500	15'000	40'400	22'000	35'052.30	16'464.00
	Nettoaufwand		23'500		18'400		18'588.30
3130.00	Survetschs Securitas SA	32'500		32'500		30'121.80	
	Dienstleistungen Securitas AG						
3130.01	Survetschs polizia cantunala	1'000		1'000			
	Einsätze Kantonspolizei						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	5'000		6'900		4'930.50	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4270.00	Castitgs		15'000		22'000		16'464.00
	Bussen						
1400	Dretg general Allgemeines Rechtswesen	56'600	45'000	71'500	45'000	104'812.90	45'058.35
	Nettoaufwand		11'600		26'500		59'754.55
3130.00	Survetschs entras tiarzas personas	6'600		9'500		4'159.10	
	Dienstleistungen Dritter						
3132.00	Cuosts giuridics e cuosts da dertgira	33'000		46'000		23'990.30	
	Rechts- und Gerichtskosten						
3611.00	Cumpart schazegiada da baghetgs	6'000		5'000		65'885.20	
	Anteil an Liegenschaftenschätzungen						
3612.00	Cuosts uffeci civil	4'600		4'600		4'940.05	
	Kosten Zivilstandsamt						
3612.01	Cuosts uffeci da stumaziun e concuors	6'400		6'400		5'838.25	
	Kosten Betreibungs- und Konkursamt						
4602.00	Cumpart gudogn cirquit register funsil		45'000		45'000		45'058.35
	Gewinnanteil Grundbuchkreis						
1500	Pumpiers Feuerwehr	49'930	131'000	125'250	130'000	56'421.30	130'119.65
	Nettoertrag	81'070		4'750		73'698.35	
3000.00	Schurnadas e daners da sesida	650		400		420.00	
	Tag- und Sitzungsgelder						
3010.00	Indemnisaziun polizia da fiug			2'100		2'000.00	
	Entschädigung Feuerpolizei						
3050.00	Assicuranza sociala	50				21.20	
	Sozialversicherung						
3053.00	Assicuranza d'accident e malsogna	10		50		24.55	
	Unfall- und Krankenversicherung						
3090.00	Scolaziun e formaziun dil personal			1'000			
	Aus- und Weiterbildung des Personals						
3101.00	Material da menaschi e da diever			1'100		1'033.90	
	Betriebs- und Verbrauchsmaterial						
3134.00	Premias assicuranzas	1'700		1'600		1'477.35	
	Versicherungsprämien						
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	20		800		408.40	
	Reisekosten und Spesen						
3181.00	Amortisaziun dabiens buca incassabels					311.65	
	Abschreibung nicht einbringlicher Forderungen						
3611.00	Indemnisaziun cantun protecziun encunter incendis	3'200					
	Entschädigung Kanton für Brandschutz						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3612.00	Barschaments e seracass Brände und Notfälle	3'000		2'000			
3612.01	Cumpart cuosts pumpiers Laax-Falera Kostenanteil Feuerwehr Laax-Falera	34'100		38'600		43'541.65	
3612.02	Cumpart acquist vehichels pumpiers Laax-Falera Anteil Anschaffung Fahrzeuge Feuerwehr Laax-Falera			70'000			
3910.00	Scuntrada interna survetschs Interne Verrechnung Dienstleistungen	200		600		182.60	
3920.00	Scuntrada interna tscheins Interne Verrechnung Miete	7'000		7'000		7'000.00	
4039.00	Taxas da stizzar Löschtaxen		107'000		106'000		106'619.65
4200.00	Taxas da cumpensaziun pumpiers Feuerwehrgeldersatzabgabe		24'000		24'000		23'500.00
1610	Defensiun militara Militärische Verteidigung	3'000	4'000	2'500	4'000		3'960.00
	Nettoertrag	1'000		1'500		3'960.00	
3612.00	Cuosts da manteniment stan da sittar Unterhaltskosten Schiessstand	3'000		2'500			
4612.00	Indemnisaziuns pil stan da sittar Entschädigungen für Schiessstand		4'000		4'000		3'960.00
1620	Protecziun civila Zivilschutz	10'700	9'000	8'800	6'900	7'470.35	6'251.10
	Nettoaufwand		1'700		1'900		1'219.25
3101.00	Material da menaschi e da diever Betriebs- und Verbrauchsmaterial	500		500			
3144.00	Manteniment Unterhalt	2'000		1'500		1'043.65	
3151.00	Manteniment maschinas, apparats, vehichels Unterhalt Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	1'200		1'200		1'200.00	
3611.00	Cumpart cuosts da scolaziun Kostenanteil Weiterbildung	6'000		4'300		4'251.10	
3910.00	Scuntrada interna survetschs Interne Verrechnung Dienstleistungen	1'000		1'300		975.60	
4472.00	Taxas d'utilisaziun Benützungsgebühren		800		400		800.00
4501.00	Prelevaziun ord fondo schurmetg civil Entnahme aus Zivilschutzfonds		8'200		6'500		5'451.10
2	SCOLAZIUN BILDUNG	1'267'100	154'400	1'220'750	145'000	1'273'793.64	143'838.40
	Nettoaufwand		1'112'700		1'075'750		1'129'955.24
2110	Scoletta Kindergarten	130'000		160'000		175'480.99	
	Nettoaufwand		130'000		160'000		175'480.99
3612.00	Cumpart cuosts consorzi da scola LFSS Kostenanteil Schulverband LFSS	130'000		160'000		175'480.99	
2120	Scalem primar Primarstufe	550'000		490'000		550'645.96	
	Nettoaufwand		550'000		490'000		550'645.96
3612.00	Cumpart cuosts consorzi da scola LFSS Kostenanteil Schulverband LFSS	550'000		490'000		550'645.96	
2130	Scalem superiur/scalem secundar I Oberstufe/Sekundarstufe I	342'800		323'100		336'909.76	
	Nettoaufwand		342'800		323'100		336'909.76

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3612.00	Cumpart cuosts consorzi da scola LFSS Kostenanteil Schulverband LFSS	320'000		277'000		291'441.01	
3612.01	Contribuziun a scolars da talents Beiträge an Talentschulen	22'800		46'100		45'468.75	
2170	Immobiliars da scola Schulliegenschaften	164'400	152'700	154'600	139'700	140'017.38	139'700.00
	Nettoaufwand		11'700		14'900		317.38
3101.00	Material da menaschi e da diever Betriebs- und Verbrauchsmaterial	2'500		2'000		2'318.45	
3111.00	Maschinas, apparats e vehichels Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	1'000		1'000		3'598.90	
3120.00	Provediment e dismesa Ver- und Entsorgung	3'500		4'000		3'405.75	
3134.00	Premias assicuranzas Versicherungsprämien	1'000		900		891.80	
3144.00	Manteniment Unterhalt	40'000		28'200		18'824.23	
3151.00	Manteniment maschinas, apparats, vehichels Unterhalt Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	1'000		1'000			
3162.00	Affittaziun apparat da copiar Miete Kopiergerät	1'900		2'500		2'494.40	
3300.00	Amortisaziuns ordinaras Ordentliche Abschreibungen	38'700		38'700		38'700.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs Interne Verrechnung Dienstleistungen	60'000		59'800		55'691.40	
3930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi Interne Verrechnung Betriebskosten	14'800		16'500		14'092.45	
4470.00	Tscheins d'affittaziun Mietzins		152'700		139'700		139'700.00
2192	Scola populara, ulteriur Volksschule, übriges	24'700	1'700	31'500	5'300	21'958.35	4'138.40
	Nettoaufwand		23'000		26'200		17'819.95
3612.00	Cuosts scola da musica Surselva Kosten Musikschule Surselva	19'000		17'500		15'619.95	
3612.01	Transports da scolars Schülertransporte	1'700		10'000		4'138.40	
3635.00	Ulteriuras contribuziuns Übrige Beiträge	2'000		2'000		200.00	
3636.00	Contribuziun per l'instrucziun da religiun Beitrag für Religionsunterricht	2'000		2'000		2'000.00	
4631.00	Contribuziuns dil cantun Kantonsbeiträge		1'700		5'300		4'138.40
2200	Scolas specialas Sonderschulen	40'000		47'000		34'231.20	
	Nettoaufwand		40'000		47'000		34'231.20
3612.00	Survetsch logopedic e scolars specialas Logopädischer Dienst und Sonderschulen	40'000		47'000		34'231.20	
2510	Scolas da maturitad gimnasiala Gymnasiale Maturitätsschulen	15'200		14'550		14'550.00	
	Nettoaufwand		15'200		14'550		14'550.00
3611.00	Contribuziuns al progimnasi Beiträge an Untergymnasium	15'200		14'550		14'550.00	

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3	CULTURA, SPORT E TEMPS LIBER, BASELGLIA KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	795'900	588'800	700'300	538'650	672'970.24	517'743.20
	Nettoaufwand		207'100		161'650		155'227.04
3220	la fermata la fermata	349'600	292'200	344'100	288'250	338'148.31	289'858.10
	Nettoaufwand		57'400		55'850		48'290.21
3000.00	Pagas, schurnadas e daners da sesida	1'800		1'500		1'237.50	
3010.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder						
3010.00	Pagas	31'200		28'100		29'430.15	
3050.00	Löhne						
3050.00	Assicuranza sociala	2'350		2'300		2'190.55	
	Sozialversicherung						
3052.00	Cassa da pensiun	2'100		2'000		1'988.40	
	Pensionskasse						
3053.00	Assicuranza d'accident e malsogna	700		650		529.80	
	Unfall- und Krankenversicherung						
3099.00	Ulteriurs cuosts da personal	650		650		480.00	
	Übriger Personalaufwand						
3100.00	Material da biro	1'000		1'000			
	Büromaterial						
3101.00	Material da menaschi e da diever	2'100		3'500		1'575.60	
	Betriebs- und Verbrauchsmaterial						
3111.00	Maschinas, apparats ed indrezs	14'000		2'000		12'492.65	
	Maschinen, Apparate und Einrichtungen						
3120.00	Provediment e dismessa	11'100		11'700		11'468.35	
	Ver- und Entsorgung						
3130.00	Colligiazion telefon ed internet	1'200		1'200		1'075.00	
	Telefon- und Internetanschluss						
3130.02	Occurrenz	110'000		140'000		133'000.06	
	Veranstaltungen						
3133.00	Survetschs entras tiarzas personas	3'800		3'000		19'113.05	
	Dienstleistungen Dritter						
3134.00	Premias assicuranzas	6'000		5'900		5'799.25	
	Versicherungsprämien						
3144.00	Manteniment	78'500		56'300		37'875.20	
	Unterhalt						
3151.00	Manteniment maschinas ed apparats	1'500		1'500			
	Unterhalt Maschinen und Geräte						
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	100		100		60.00	
	Reisekosten und Spesen						
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	1'000		1'000			
	Übriger Betriebsaufwand						
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	55'100		55'200		55'100.00	
	Ordentliche Abschreibungen						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	24'900		26'000		24'632.75	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
3930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi	500		500		100.00	
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
4250.00	Entradas occurrenz		55'000		59'000		81'715.80
	Einnahmen Veranstaltungen						
4260.00	Restituziuns e diversas entradas		3'000		1'500		3'156.75
	Rückerstattungen und diverse Einnahmen						
4470.00	Tscheins da locaziun		15'600		15'600		15'600.00
	Mietzins						
4472.00	Taxas d'utilisaziun		12'000		10'500		10'715.00
	Benützungsgebühren						
4635.00	Entradas fautors e sponsurs		27'000		27'000		26'800.00
	Gönner- und Sponsorenbeiträge						
4910.00	Scuntrada interna survetschs		47'900		46'000		45'366.85
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4920.00	Scuntrada interna tscheins		7'000		7'000		7'000.00
	Interne Verrechnung Miete						
4930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi		124'700		121'650		99'503.70
	Interne Verrechnung Betriebskosten						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3290	Cultura, ulteriur Kultur, übriges	38'800	21'700	26'850	13'250	34'921.13	15'783.00
	Nettoaufwand		17'100		13'600		19'138.13
3000.00	Pagas, schurnadas e daners da sesida	500		500		390.00	
3612.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder						
	Contribuziun per museums	3'700		3'700		3'615.25	
	Beitrag für Museen						
3636.00	Contribuziuns ad uniuns ed instituziuns	9'300		9'000		11'140.90	
	Beiträge an Vereine und Institutionen						
3636.01	Contribuziuns per occurrenz	24'500		13'000		19'014.08	
	Beiträge für Veranstaltungen						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	800		650		760.90	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4260.00	Restituziuns		2'300		2'600		2'637.00
	Rückerstattungen						
4910.00	Scuntrada interna survetschs		1'000		900		863.20
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi		18'400		9'750		12'282.80
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
3291	Parc La Mutta	48'000	37'200	45'000	35'000	26'453.55	19'840.15
	Parc La Mutta						
	Nettoaufwand		10'800		10'000		6'613.40
3010.00	Pagas	5'000		5'000			
	Löhne						
3053.00	Assicuranza d'accident e malsogna	100		100			
	Unfall- und Krankenversicherung						
3101.00	Material da menaschi e da diever	5'000		5'000			
	Betriebs- und Verbrauchsmaterial						
3130.00	Survetschs entras tiarzas persunas	5'000		5'500			
	Dienstleistungen Dritter						
3133.00	Cumparsa pagina d'internet	4'600		4'600		381.25	
	Internetauftritt						
3140.00	Manteniment	7'200		5'000		459.15	
	Unterhalt						
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	300		300			
	Reisekosten und Spesen						
3636.00	Contribuziun cumissiun Parc La Mutta					10'000.00	
	Beitrag Kommission Parc La Mutta						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	20'000		18'700		15'613.15	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
3930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi	800		800			
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
4250.00	Entradas guidas ed ulteriuras entradas		4'500		4'500		
	Einnahmen Führungen und übrige						
	Einnahmen						
4910.00	Scuntrada interna survetschs		19'100		18'000		11'709.85
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi		13'600		12'500		8'130.30
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
3292	Observatori Mirasteilas	55'600	43'600	14'300	12'450	12'460.15	11'032.60
	Sternwarte Mirasteilas						
	Nettoaufwand		12'000		1'850		1'427.55
3111.00	Maschinas, apparats, indrezs	3'500		3'500		2'207.75	
	Maschinen, Apparate, Einrichtungen						
3120.00	Provediment e dismissa	2'800		3'000		2'820.95	
	Ver- und Entsorgung						
3134.00	Premias assicuranzas	1'100		1'100		1'026.50	
	Versicherungsprämien						
3144.00	Manteniment	39'500		3'000		3'554.15	
	Unterhalt						
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	1'000		1'000		300.80	
	Übriger Betriebsaufwand						
3636.00	Contribuziun Observatori Mirasteilas	2'500		2'500		2'500.00	
	Beitrag Sternwarte Mirasteilas						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3910.00	Scuntrada interna survetschs	5'000					
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
3930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi	200		200		50.00	
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
4260.00	Restituziuns e diversas entradas		700		750		750.00
	Rückerstattungen und div. Einnahmen						
4470.00	Tscheins da locaziun		6'500		6'000		6'000.00
	Mietzinse						
4910.00	Scuntrada interna survetschs		3'800				
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi		32'600		5'700		4'282.60
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
3410	Sport	289'200	194'100	263'400	189'700	256'339.15	181'229.35
	Sport						
	Nettoaufwand		95'100		73'700		75'109.80
3010.00	Pagas	9'100		10'700		7'246.80	
	Löhne						
3053.00	Assicuranza d'accident e malsogna	200		200		132.25	
	Unfall- und Krankenversicherung						
3099.00	Ulteriurs cuosts da personal	500		500		400.00	
	Übriger Personalaufwand						
3101.00	Material da menaschi e da diever	9'000		8'500		1'963.55	
	Betriebs- und Verbrauchsmaterial						
3120.00	Provediment e dismessa	17'000		18'000		17'169.20	
	Ver- und Entsorgung						
3130.00	Survetschs entras tiarzas personas	17'200		16'600		14'138.05	
	Dienstleistungen Dritter						
3134.00	Premias assicuranzas	200		200		135.05	
	Versicherungsprämien						
3144.00	Manteniment	9'000		11'500		11'652.45	
	Unterhalt						
3160.00	Tscheins	17'100		17'100		17'107.00	
	Pachtzins						
3161.00	Tscheins piazza da glatsch	68'000		64'500		63'227.20	
	Miete Eisfeld						
3161.01	Cuosts per indrez	13'000		12'800		12'754.65	
	Kosten für Anlagen						
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	26'600		26'600		26'600.00	
	Ordentliche Abschreibungen						
3635.01	Contribuziuns ad uniuns da sport	30'500		10'800		14'700.00	
	Beiträge an Sportvereine						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	71'300		64'900		69'012.95	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
3930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi	500		500		100.00	
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
4250.00	Entradas da vendas				500		
	Einnahmen Verkäufe						
4260.00	Restituziuns				300		
	Rückerstattungen						
4910.00	Scuntrada interna survetschs		60'900		57'200		57'294.00
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi		133'200		131'700		123'935.35
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
3500	Baselgias e fatgs religius	14'700		6'650		4'647.95	
	Kirchen und religiöse Angelegenheiten						
	Nettoaufwand		14'700		6'650		4'647.95
3120.00	Provediment e dismessa	700		1'000		725.70	
	Ver- und Entsorgung						
3134.00	Premias assicuranzas	100		150		90.80	
	Versicherungsprämien						
3144.00	Manteniment	10'700		2'800		689.30	
	Unterhalt						
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	1'400		1'400		1'400.00	
	Ordentliche Abschreibungen						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	1'800		1'300		1'742.15	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4	SANADAD GESUNDHEIT	342'200	1'000	537'500	1'000	292'696.85	357.35
	Nettoaufwand		341'200		536'500		292'339.50
4110	Spitals Spitäler	188'000		308'000		110'405.05	
	Nettoaufwand		188'000		308'000		110'405.05
3611.00	Contribuziuns tractaments staziunars	68'000		66'000		73'109.00	
3612.00	Beiträge stationäre Behandlungen						
3612.00	Contribuziun spital regiunal Surselva	120'000		242'000		31'691.30	
3612.01	Beitrag an Regionalspital Surselva						
	Contribuziun SanaSurselva					5'604.75	
	Beitrag SanaSurselva						
4120	Casas da malsauns, da vegls e da tgira Kranken-, Alters- und Pflegeheime	81'000		144'000		132'255.85	
	Nettoaufwand		81'000		144'000		132'255.85
3612.00	Contribuziuns casas da vegls e tgira	81'000		144'000		132'255.85	
	Beiträge an Alters- und Pflegeheime						
4210	Tgira ambulonta da personas malsaunas Ambulante Krankenpflege	57'700		58'500		45'341.20	
	Nettoaufwand		57'700		58'500		45'341.20
3612.00	Spitex, survetschs da tgira	57'700		58'500		45'341.20	
	Spitex, Pflegedienste						
4330	Survetsch da sanadad da scola Schulgesundheitsdienst	6'000	1'000	6'700	1'000	4'694.75	357.35
	Nettoaufwand		5'000		5'700		4'337.40
3010.00	Dentist da scola	4'100		4'300		3'737.00	
	Schulzahnarzt						
3050.00	Assicuranza sociala	400		400		431.30	
	Sozialversicherung						
3130.00	Ulteriurs dentists	1'000		1'500		386.45	
	Übrige Zahnärzte						
3130.01	Survetschs entras tiarzas personas	500		500		140.00	
	Dienstleistungen Dritter						
4260.00	Contribuziun dils geniturs tgira da dents		1'000		1'000		357.35
	Elternbeiträge an Schulzahnpflege						
4900	Fatgs da sanadad, ulteriur Gesundheitswesen, übriges	9'500		20'300			
	Nettoaufwand		9'500		20'300		
3612.00	Contribuziun SanaSurselva	9'500		5'300			
	Beitrag SanaSurselva						
3614.00	Contribuziun reit da sanadad Surselva SA			15'000			
	Beitrag Gesundheitsnetz Surselva AG						
5	SEGIRTAD SOCIALA SOZIALE SICHERHEIT	99'500	300	88'700		73'828.30	213.00
	Nettoaufwand		99'200		88'700		73'615.30
5451	Canortas d'affons Kinderkrippen und Kinderhorte	4'300	300	3'700		1'937.15	213.00
	Nettoaufwand		4'000		3'700		1'724.15
3611.00	Tgira d'affons complementara alla famiglia	3'800		3'200		1'652.15	
	Familienergänzende Kinderbetreuung						
3636.01	Contribuziuns ulteriuras instituziuns	500		500		285.00	
	Beiträge übrige Institutionen						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4631.00	Contribuziuns cantonalas Kantonsbeiträge		300				213.00
5720	Agid economic legal Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe	25'800		24'000		13'685.80	
	Nettoaufwand		25'800		24'000		13'685.80
3631.00	Mesiras staziunaras per la protecziun d'affons	15'800		14'000		13'685.80	
3637.00	Stationäre Kindesschutzmassnahmen Susteniments per habitonts Unterstützungen für Einwohner	10'000		10'000			
5790	Provediment, ulteriur Fürsorge, übriges	69'400		61'000		58'205.35	
	Nettoaufwand		69'400		61'000		58'205.35
3612.00	Survetsch social regiun Surselva	16'500		15'000		11'985.60	
3612.01	Regionaler Sozialdienst Surselva						
	Curatella Surselva	49'900		43'000		42'664.15	
	Berufsbeistandschaft Surselva						
3631.00	Mesiras d'integraziun	2'200		2'000		2'805.60	
	Integrationsmassnahmen						
3636.00	Contribuziuns ad instituziuns Beiträge an Institutionen	800		1'000		750.00	
6	TRAFFIC VERKEHR	1'251'450	745'800	1'192'950	747'100	937'316.45	617'094.50
	Nettoaufwand		505'650		445'850		320'221.95
6150	Vias communalas Gemeindestrassen	362'900	95'000	326'500	94'800	298'949.75	93'361.55
	Nettoaufwand		267'900		231'700		205'588.20
3101.00	Material da menaschi e da diever	24'100		20'500		22'233.85	
	Betriebs- und Verbrauchsmaterial						
3101.01	Material d'illuminaziun da vias	2'000		2'000			
	Material Strassenbeleuchtung						
3101.02	Material da signalisaziun	3'000		3'500		1'404.50	
	Signalisationsmaterial						
3120.00	Provediment e dismesa	3'900		4'000		3'975.95	
	Ver- und Entsorgung						
3130.00	Survetschs entras tiarzas personas	5'200		5'800		4'181.75	
	Dienstleistungen Dritter						
3131.00	Plansiaziuns, projects entras tiarzas personas	15'000				4'109.40	
	Planungen, Projektierungen Dritter						
3141.00	Manteniment	102'900		88'000		108'802.10	
	Unterhalt						
3141.01	Survetsch d'unviern	80'200		86'000		67'501.65	
	Winterdienst						
3149.00	Manteniment illuminaziun	10'500		10'000		5'387.80	
	Unterhalt Strassenbeleuchtung						
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	2'500		2'500			
	Übriger Betriebsaufwand						
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	30'200		20'400			
	Ordentliche Abschreibungen						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	83'400		83'800		81'352.75	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4240.00	Taxas da parcar		70'000		70'000		68'718.00
	Parkgebühren						
4240.01	Locaziun maschinas		15'000		15'000		15'000.00
	Vermietung Maschinen						
4260.00	Restituziuns		3'000		2'800		2'643.55
	Rückerstattungen						
4900.00	Scuntrada interna cuosts material		7'000		7'000		7'000.00
	Interne Verrechnung Materialkosten						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
6190	Menaschi tecnic Werkbetrieb	462'350	330'800	454'450	343'300	407'827.90	350'828.85
	Nettoaufwand		131'550		111'150		56'999.05
3010.00	Pagas	267'000		277'000		261'628.75	
	Löhne						
3050.00	Assicuranza sociala	21'900		22'800		19'289.70	
	Sozialversicherung						
3052.00	Cassa da pensiun	16'900		17'800		18'240.30	
	Pensionskasse						
3053.00	Assicuranza d'accident e malsogna	5'400		5'600		4'314.85	
	Unfall- und Krankenversicherung						
3090.00	Scolaziun e formaziun dil persunal	1'000		1'000		552.00	
	Aus- und Weiterbildung des Personals						
3099.00	Ulteriurs cuosts da persunal	1'500		1'500		2'594.60	
	Übriger Personalaufwand						
3101.00	Material da menaschi e da diever	11'000		13'200		9'512.65	
	Betriebs- und Verbrauchsmaterial						
3111.00	Maschinas, apparats e vehichels	33'200		8'500		34'421.10	
	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge						
3112.00	Vestgadira da luvrar	1'500		3'400		1'936.50	
	Arbeitsbekleidung						
3130.00	Colligiazion telefon ed internet	150		150		100.20	
	Telefon- und Internetanschluss						
3134.00	Premias assicuranzas	11'500		11'500		10'947.20	
	Versicherungsprämien						
3137.00	Taglias e taxas	3'400		3'300		3'243.95	
	Steuern und Abgaben						
3151.00	Manteniment maschinas, apparats,	30'000		31'000		26'596.10	
	vehichels						
	Unterhalt Maschinen, Geräte,						
	Fahrzeuge						
3160.00	Tscheins d'affittaziun	2'400		2'400		2'400.00	
	Mietzinsen						
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	55'500		55'300		9'800.00	
	Ordentliche Abschreibungen						
3910.00	Scuntrada interna survetschs					2'250.00	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4260.00	Restituziuns						27'812.25
	Rückerstattungen						
4910.00	Scuntrada interna survetschs		305'800		318'300		298'016.60
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi		25'000		25'000		25'000.00
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
6220	Traffic regiunal Regionalverkehr	426'200	320'000	412'000	309'000	230'538.80	172'904.10
	Nettoaufwand		106'200		103'000		57'634.70
3144.00	Manteniment fermadas, signalisaziuns	1'500		1'500			
	Unterhalt Haltestellen, Signalisationen						
3635.00	Cuosts bus regiunal, bus dil vitg	424'700		410'500		230'538.80	
	Kosten Regional-, Ortsbus						
4930.00	Scuntada interna cuosts bus regiunal,		320'000		309'000		172'904.10
	bus dil vitg						
	Interne Verrechnung Kosten						
	Regional-, Ortsbus						
7	PROTECZIUN DIGL AMBIENT ED ORGANISAZIUN DIL TERRITORI UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	847'500	675'500	887'400	678'900	936'683.51	719'951.88
	Nettoaufwand		172'000		208'500		216'731.63
7101	Provediment d'aua Wasserversorgung	335'600	335'600	375'800	375'800	416'383.36	416'383.36
3111.00	Maschinas, apparats e vehichels	1'000		1'000		124.40	
	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge						
3120.00	Provediment e dismessa	5'000		4'500		5'260.75	
	Ver- und Entsorgung						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3130.00	Colligiaziun telefon ed internet	1'500		1'500		1'445.20	
	Telefon- und Internetanschluss						
3130.01	Susteniment extern	25'500		25'500		20'910.00	
	Externe Unterstützung						
3131.00	Plansiaziuns, projects entras tiarzas persunas			8'700			
	Planungen, Projektierungen Dritter						
3132.01	Honorars	2'500		2'500		3'088.80	
	Honorare						
3133.00	Expensas utilisaziun systems d'informatica	4'000		4'000		3'520.00	
	Informatik-Nutzungsaufwand						
3134.00	Premias assicuranzas	400		400		349.30	
	Versicherungsprämien						
3142.00	Manteniment	188'600		175'000		158'157.81	
	Unterhalt						
3142.01	Tumbin d'aua a Clasgieri					169'597.85	
	Wasserabgabeschacht Clasgieri						
3149.00	Manteniment turbina	3'000		3'000		1'560.70	
	Unterhalt Turbine						
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	1'000		1'000			
	Übriger Betriebsaufwand						
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	50'400		98'400		1'100.00	
	Ordentliche Abschreibungen						
3636.00	Contribuziuns corporaziuns, commembradis	500		500		90.00	
	Verbandsbeiträge, Mitgliedschaften						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	52'200		49'800		51'178.55	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4240.00	Taxas pil consum d'aua		165'000		162'000		164'848.25
	Wasserverbrauchsgebühren						
4250.00	Vendita d'energia		41'000		42'000		40'446.90
	Stromverkauf						
4260.01	Cumpart dils cuosts tumbin d'aua Clasgieri					135'678.40	
	Kostenanteil Wasserabgabeschacht Clasgieri						
4470.00	Tscheins d'affittaziun		7'500		7'300		7'331.00
	Mietzinsen						
4510.00	Prelevaziun finanziaziun speciala		106'000		159'300		63'180.01
	Entnahme Spezialfinanzierung						
4631.00	Contribuziuns dil cantun		6'300		5'200		4'898.80
	Kantonsbeiträge						
4940.00	Tscheins calculatorics		9'800				
	Kalkulatorische Zinsen						
7201	Allontanament dall'aua piarsa	304'900	304'900	264'000	264'000	268'583.50	268'583.50
	Abwasserbeseitigung						
3132.00	Honorars	2'500		2'500		3'088.80	
	Honorare						
3143.00	Manteniment	10'000		20'000		9'382.05	
	Unterhalt						
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	1'000		1'000			
	Übriger Betriebsaufwand						
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	9'600		6'500			
	Ordentliche Abschreibungen						
3510.00	Deposit finanziaziun speciala	151'700		109'000		182'409.95	
	Einlage Spezialfinanzierung						
3612.00	Cumpart cuosts da menaschi serenera	77'000		72'000		62'972.25	
	Anteil Betriebskosten an ARA						
3612.01	Fondo da renovaziun serenera Foppa	42'300		43'000			
	Erneuerungsfonds ARA Gruob						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	10'800		10'000		10'730.45	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4240.00	Taxas da diever canalisaziun		269'000		264'000		268'583.50
	Benützungsgebühren Kanalisation						
4940.00	Tscheins calculatorics		35'900				
	Kalkulatorische Zinsen						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7300	Gestiun da rumien (en general)	21'400		26'000		18'859.55	
	Abfallwirtschaft (Allgemein)						
	Nettoaufwand		21'400		26'000		18'859.55
3101.00	Tualettas da tgauns (Robidog)	3'500		6'500		2'218.50	
	Kosten Hundetoiletten (Robidog)						
3612.00	Dismessa da cadavers	2'100		1'300		1'240.95	
	Tierkörperbeseitigung						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	15'800		18'200		15'400.10	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
7301	Gestiun da rumien (menaschi communal)	76'600	33'000	74'200	37'100	69'544.60	32'509.02
	Abfallwirtschaft (Gde.Betrieb)						
	Nettoaufwand		43'600		37'100		37'035.58
3101.00	Marcas e plumbas da rumien	6'000		8'600		5'843.00	
	Kehrichtmarken und -plomben						
3101.01	Material da menaschi e da diever	4'000		4'000		2'600.00	
	Betriebs- und Verbrauchsmaterial						
3130.00	Dismessa rumien verd	27'000		27'000		25'937.55	
	Entsorgung Grüngut						
3130.01	Dismessa curdems specials	14'700		14'700		13'838.20	
	Entsorgung Sonderabfälle						
3144.00	Manteniment deposits	8'600		8'000		5'212.70	
	Unterhalt Sammelstellen						
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	5'400		5'400		5'400.00	
	Ordentliche Abschreibungen						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	10'900		6'500		10'713.15	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4250.00	Marcas e plumbas da rumien		6'000		8'600		5'843.00
	Kehrichtmarken und -plomben						
4260.00	Restituziuns		3'800		5'200		3'758.20
	Rückerstattungen						
4612.00	Contribuziun Regiun Surselva		22'600		22'500		22'454.80
	Beitrag Regiun Surselva						
4612.01	Provisiuns d'incasso		600		800		453.02
	Inkassoprovisionen						
7410	Rempars d'aua	5'000		6'000		21'171.65	
	Gewässerverbauungen						
	Nettoaufwand		5'000		6'000		21'171.65
3142.00	Manteniment dustonzas flums, uals	4'000		4'000		20'755.75	
	Unterhalt Fluss-, Wildbachverbauung						
3612.00	Cumpart cuosts Val da Schluein	1'000		2'000		415.90	
	Kostenanteil Schlueinertobel						
7710	Santeri e sepultura	11'200	2'000	10'400	2'000	24'084.35	2'476.00
	Friedhof und Bestattung						
	Nettoaufwand		9'200		8'400		21'608.35
3130.00	Survetschs entras tiarzas personas	1'000		1'000		467.65	
	Dienstleistungen Dritter						
3140.00	Manteniment	2'000		1'500		18'442.75	
	Unterhalt						
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	2'900		2'500			
	Ordentliche Abschreibungen						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	5'300		5'400		5'173.95	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4240.00	Taxas da satrar		2'000		2'000		2'476.00
	Bestattungsgebühren						
7900	Organisaziun dil territori	92'800		131'000		118'056.50	
	Raumordnung						
	Nettoaufwand		92'800		131'000		118'056.50
3131.00	Cuosts planisaziun locala	80'000		120'000		104'774.45	
	Kosten Ortsplanung						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3612.00	Planisaziun regionala directiva	4'500		4'500		4'740.05	
	Regionale Richtplanung						
3612.01	Contribuziun svilup regional	8'300		6'500		8'542.00	
	Beitrag Regionalentwicklung						
8	ECONOMIA PUBLICA	2'465'500	1'503'700	2'112'550	1'326'300	1'761'753.37	1'233'712.90
	VOLKSWIRTSCHAFT						
	Nettoaufwand		961'800		786'250		528'040.47
8110	Agricoltura	177'400	41'700	119'500	41'500	42'241.65	41'489.95
	Landwirtschaft						
	Nettoaufwand		135'700		78'000		751.70
3120.00	Provediment e dismessa	100		100		67.20	
	Ver- und Entsorgung						
3130.00	Premias per animals pigliai/sittai	2'000		2'200		1'576.00	
	Fang-/Abschussprämien						
3134.00	Premias assicuranzas	2'100		2'000		1'998.05	
	Versicherungsprämien						
3144.00	Manteniment baghetgs e pastiras	160'000		102'000		28'649.25	
	Unterhalt Gebäude und Weiden						
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	12'800		12'800		9'600.00	
	Ordentliche Abschreibungen						
3636.00	Contribuziuns ad uniuns ed instituziuns	200		200		198.95	
	Beiträge an Vereine und Institutionen						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	200		200		152.20	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
4470.00	Tscheins per las alps		20'000		20'000		20'000.00
	Pachtzinsen für Alpen						
4470.01	Tscheins per tegias d'alp		21'700		21'500		21'489.95
	Mietzinse für Alphütten						
8120	Vias da meglieraziun	169'800	37'600	183'900	44'000	161'103.03	41'445.40
	Meliorationsstrassen						
	Nettoaufwand		132'200		139'900		119'657.63
3101.00	Material da menaschi e da diever	6'000		6'000		3'359.15	
	Betriebs- und Verbrauchsmaterial						
3131.00	Plansiaziuns, projects entras tiarzas	20'000		3'000		2'235.05	
	persunas						
	Planungen, Projektierungen Dritter						
3141.00	Manteniment	74'500		86'500		87'278.08	
	Unterhalt						
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	7'800		7'800		7'800.00	
	Ordentliche Abschreibungen						
3900.00	Scuntrada interna cuosts material	7'000		7'000		7'000.00	
	Interne Verrechnung Materialkosten						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	44'500		63'600		43'430.75	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
3930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi	10'000		10'000		10'000.00	
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
4210.00	Lubientschas da carrar specialas		1'000		1'000		5'000.00
	Spezialfahrbewilligungen						
4240.00	Taxas da colligiazion		3'500		8'000		6'531.00
	Anschlussgebühren						
4930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi		33'100		35'000		29'914.40
	possessurs						
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
	Eigentümer						
8121	Finanziaziun speciala vias da	36'300	36'300	39'800	39'800	34'644.40	34'644.40
	meglieraziun						
	Spezialfinanzierung						
	Meliorationsstrassen						
3930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi	33'100		35'000		29'914.40	
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
3940.00	Tscheins calculatorics	3'200		4'800		4'730.00	
	Kalkulatorische Zinsen						
4240.00	Contribuziuns dils possessurs da terren		19'200		19'100		19'169.55
	Grundeigentümerbeiträge						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4510.00	Prelevaziun finanziaziun speciala Entnahme Spezialfinanzierung		17'100		20'700		15'474.85
8200	Economia forestala Forstwirtschaft	12'700	25'100	13'350	35'000	6'794.10	47'968.90
	Nettoertrag	12'400		21'650		41'174.80	
3109.00	Pigneuls da Nadal Weihnachtsbäume	3'000		3'000		2'369.00	
3109.01	Cumpra lenna da brisch Ankauf Brennholz	3'500		3'500		3'279.45	
3130.00	Survetschs entras tiarzas persunas Dienstleistungen Dritter	500		1'000			
3141.00	Manteniment Unterhalt	4'500		4'700			
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi Übriger Betriebsaufwand	200		200		150.00	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias Ordentliche Abschreibungen	600		600		600.00	
3910.00	Scuntrada interna survetschs Interne Verrechnung Dienstleistungen	400		350		395.65	
4250.00	Vendita pigneuls da Nadal Verkauf Weihnachtsbäume		1'600		1'500		1'526.00
4250.01	Vendita lenna da brisch Verkauf Brennholz		3'500		3'500		3'336.00
4501.00	Prelevaziun ord fondos dil capital jester Entnahmen aus Fonds des Fremdkapitals						11'000.00
4602.00	Revier forestal Revierforstamt		20'000		30'000		32'106.90
8400	Turissem Tourismus	1'772'300	1'069'000	1'647'000	1'068'000	1'516'158.99	1'068'164.25
	Nettoaufwand		703'300		579'000		447'994.74
3101.00	Material da menaschi e da diever Betriebs- und Verbrauchsmaterial	6'000		5'800		2'957.40	
3119.00	Infrastructura turistica Touristische Infrastruktur	3'000		3'000		2'000.00	
3130.00	Canal d'informaziun Infokanal	6'600		6'500		6'515.85	
3131.00	Planisaziuns e projectaziuns entras tiarzs Planungen und Projektierungen Dritter	50'000				50'000.00	
3132.00	Cuosts giuridics e cuosts da dertgira Rechts- und Gerichtskosten	1'000		3'000		291.20	
3144.00	Manteniment infrastructura turistica Unterhalt touristische Infrastruktur	37'500		27'000		3'672.05	
3181.00	Amortisaziun dabiens buca incassabels Abschreibung nicht einbringlicher Forderungen	1'000		1'000			
3635.00	Contribuziun FLFM SA Beitrag FLFM AG	813'000		811'000		834'310.89	
3635.02	Occurrenz Veranstaltungen	2'000					
3910.00	Scuntrada interna survetschs Interne Verrechnung Dienstleistungen	189'700		179'400		175'372.75	
3930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi Interne Verrechnung Betriebskosten	342'500		301'300		268'134.75	
3930.01	Scuntrada interna cuosts bus regional, bus dil vitg Interne Verrechnung Kosten Regional-, Ortsbus	320'000		309'000		172'904.10	
4035.00	Taxas da turissem Tourismustaxen		113'000		112'000		112'270.65
4035.01	Taxas da hosps Gästetaxen		956'000		956'000		955'893.60

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
8401	Informaziun da hosps	293'600	294'000	105'700	98'000		
	Gästeinformation						
	Nettoaufwand				7'700		
	Nettoertrag	400					
3010.00	Pagas	82'500		58'000			
	Löhne						
3050.00	Assicuranza sociala	6'800		4'800			
	Sozialversicherung						
3052.00	Cassa da pensiun	6'900		6'000			
	Pensionskasse						
3053.00	Assicuranza d'accident e malsogna	1'700		950			
	Unfall- und Krankenversicherung						
3100.00	Material da biro	1'500		200			
	Büromaterial						
3101.00	Material da menaschi	7'000		5'000			
	Betriebsmaterial						
3110.00	Mobillas e maschinas da biro	2'000					
	Büromöbel und -geräte						
3120.00	Provediment e dismissa	2'300		1'400			
	Ver- und Entsorgung						
3130.00	Colligiazion telefon ed internet	700		400			
	Telefon- und Internetanschluss						
3130.01	Survetschs entras tiarzas personas	800		300			
	Dienstleistungen Dritter						
3130.02	Consigna entradas scola da	140'000		5'000			
	skis/posta/pendicularas						
	Ablieferung Einnahmen						
	Skischule/Post/Bergbahnen						
3133.00	Expensas utilisaziun systems	18'000		10'000			
	d'informatica						
	Informatik-Nutzungsaufwand						
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	300		150			
	Reisekosten und Spesen						
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	500		200			
	Übriger Betriebsaufwand						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	2'900					
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
3920.00	Scuntrada interna tscheins da locaziun	19'200		12'800			
	Interne Verrechnung Mietzins						
3930.00	Scuntrada interna cuosts da menaschi	500		500			
	Interne Verrechnung Betriebskosten						
4250.00	Vendita da rauba		8'000		8'000		
	Warenverkäufe						
4250.01	Entradas scola da		140'000		8'000		
	skis/posta/pendicularas						
	Einnahmen Skischule/Post/Bergbahnen						
4635.00	Contribuziuns d'interpresas privatas		137'000		82'000		
	Beiträge von privaten Unternehmungen						
4910.00	Scuntrada interna survetschs		9'000				
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
8900	Ulteriurs menaschis industrials	3'400		3'300		811.20	
	Sonstige gewerbliche Betriebe						
	Nettoaufwand		3'400		3'300		811.20
3120.00	Provediment e dismissa	1'000		600		444.85	
	Ver- und Entsorgung						
3134.00	Premias assicuranzas	200		200		111.85	
	Versicherungsprämien						
3144.00	Manteniment	2'000		2'000		102.30	
	Unterhalt						
3910.00	Scuntrada interna survetschs	200		500		152.20	
	Interne Verrechnung Dienstleistungen						
9	FINANZAS E TAGLIAS	167'650	4'435'650	78'000	4'339'320	1'948'965.67	5'350'941.60
	FINANZEN UND STEUERN						
	Nettoertrag	4'268'000		4'261'320		3'401'975.93	

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9100	Taglias communalas generalas	26'700	2'370'000	24'500	2'335'000	25'530.90	2'352'702.00
	Allgemeine Gemeindesteuern						
	Nettoertrag	2'343'300		2'310'500		2'327'171.10	
3181.00	Amortisaziun dabiens buca incassabels	1'200		1'200		164.40	
	Abschreibung nicht einbringlicher Forderungen						
3611.00	Indemnisaziuns, provisiuns cantun	25'500		23'300		25'366.50	
	Entschädigungen, Provisionen Kanton						
4000.00	Taglias sin entrada		1'400'000		1'400'000		1'368'694.00
	Einkommensteuern						
4001.00	Taglias sin facultad		590'000		560'000		522'499.00
	Vermögenssteuern						
4002.00	Taglias alla fontauna		140'000		145'000		136'058.95
	Quellensteuern						
4009.00	Taglias sin cumpensaziun en capital		50'000		50'000		58'171.00
	Kapitalabfindungssteuern						
4010.00	Taglias da gudogn e capital personas giuridicas		190'000		180'000		267'279.05
	Gewinn- und Kapitalsteuern						
	juristische Pers.						
9101	Taglias specialas	1'200	1'882'300	1'250	1'801'900	591.60	2'355'473.30
	Sondersteuern						
	Nettoertrag	1'881'100		1'800'650		2'354'881.70	
3130.00	Survetschs entras tiarzas personas	200		250		198.50	
	Dienstleistungen Dritter						
3181.00	Amortisaziun dabiens buca incassabels	1'000		1'000		393.10	
	Abschreibung nicht einbringlicher Forderungen						
4021.00	Taglias sin schischom		900'000		870'000		631'809.00
	Liegenschaftsteuern						
4022.00	Taglias sin gudogn vendita da schischom		520'000		500'000		637'166.75
	Grundstückgewinnsteuern						
4023.00	Taglias sin midada da maun		450'000		420'000		830'520.00
	Handänderungssteuern						
4024.00	Taglias sin iertas e donnaziuns		10'000		10'000		254'087.55
	Erbschafts- und Schenkungssteuern						
4033.00	Taglias da tgauns		2'300		1'900		1'890.00
	Hundesteuern						
9300	Ulivaziun da finanzas e grevezias	84'400		41'700		18'464.00	
	Finanz- und Lastenausgleich						
	Nettoaufwand		84'400		41'700		18'464.00
3621.00	Contribuziun ulivaziun da finanzas e grevezias cantun	84'400		41'700		18'464.00	
	Beitrag Finanz- und Lastenausgleich Kanton						
9500	Parts dil recav		97'300		103'300		101'655.90
	Ertragsanteile						
	Nettoertrag	97'300		103'300		101'655.90	
4120.00	Lubientschas d'ustria		300		300		350.00
	Gastwirtschaftsbewilligungen						
4120.01	Indemnisaziun diever da terren public		97'000		103'000		101'305.90
	Entschädigung Nutzung öff. Grund						
9610	Tscheins	46'500	16'450		17'550	23.65	18'369.55
	Zinsen						
	Nettoaufwand		30'050				
	Nettoertrag			17'550		18'345.90	
3499.00	Ulteriurs cuosts finanzials	800				23.65	
	Übriger Finanzaufwand						
3940.00	Tscheins calculatorics	45'700					
	Kalkulatorische Zinsen						

Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4400.00	Tscheins dils mieds liquids Zinsen aus flüssigen Mitteln		50		50		12.00
4401.00	Tscheins da retard Verzugszinsen		2'000		1'500		2'522.55
4451.00	Dividendas ord participaziuns Dividenden aus Beteiligungen		11'200		11'200		11'105.00
4940.00	Tscheins calculatorics Kalkulatorische Zinsen		3'200		4'800		4'730.00
9630	Immobilias dalla facultad finanziaria Liegenschaften des Finanzvermögens	8'850	69'600	10'550	81'570	268'330.25	522'740.85
	Nettoertrag	60'750		71'020		254'410.60	
3430.00	Manteniment Unterhalt	1'000		1'000			
3439.00	Provediment e dismesa Ver- und Entsorgung	150		150		117.30	
3439.01	Premias assicuranzas Versicherungsprämien	700		700		511.25	
3439.02	Cumpart pleiv tscheins dretgs da baghegiar	7'000		8'700		8'001.70	
3441.00	Anteil Kirchgemeinde Baurechtszinsen Rectificaziun investiziuns materialas FF Wertberichtigung Sachanlagen FV					259'700.00	
4430.00	Tscheins d'affittaziun Mietzinsen		9'600		9'600		9'600.00
4430.01	Tscheins per dretgs da baghegiar Baurechtszinsen		58'000		70'000		62'180.85
4430.02	Tscheins per funs Pachtzinsen Weiden		1'000		970		960.00
4432.00	Taxas diever da terren public Gebühren Nutzung öffentlicher Boden		1'000		1'000		
4443.00	Adattaziun valeta da marcau schischom facultad finanziaria Marktwertanpassung Liegenschaften FV						450'000.00
9990	Clusiun Abschluss					1'636'025.27	
	Nettoaufwand						1'636'025.27
9000.00	Surpli d'entradas Ertragsüberschuss					1'636'025.27	
	Total Aufwand	8'595'230		8'206'900		9'149'222.93	
	Total Ertrag		8'642'450		8'320'570		9'149'222.93
	Aufwandüberschuss						
	Ertragsüberschuss	47'220		113'670			

Quen d'investiziun

Investitionsrechnung

		Ausgaben	Budget 2025 Einnahmen	Ausgaben	Budget 2024 Einnahmen	Ausgaben	Rechnung 2023 Einnahmen
3	CULTURA, SPORT E TEMPS LIBER, BASELGA KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	10'000		20'000		76'747.80	
	Nettoausgaben		10'000		20'000		76'747.80
3410	Sport Sport	10'000		20'000		76'747.80	
	Nettoausgaben		10'000		20'000		76'747.80
5030.01	Indrez da bischar, Chinginas	10'000		20'000		5'538.75	
5060.01	Beschneiungsanlage, Chinginas						
	Tschenta da transprot prau da skis					71'209.05	
	Chinginas						
	Förderband Skiwiese Chinginas						
4	SANADAD GESUNDHEIT			2'000			
	Nettoausgaben				2'000		
4900	Fatgs da sanadad, ulteriur Gesundheitswesen, übriges			2'000			
	Nettoausgaben				2'000		
5540.00	Participaziun reit da sanadad Surselva SA			2'000			
	Beteiligung Gesundheitsnetz Surselva AG						
6	TRAFFIC VERKEHR	1'857'000	1'625'000	1'869'000	1'075'000	1'350'402.05	409'217.65
	Nettoausgaben		232'000		794'000		941'184.40
6150	Vias communalas Gemeindestrassen	1'857'000	1'625'000	1'439'000	1'075'000	1'348'281.35	409'217.65
	Nettoausgaben		232'000		364'000		939'063.70
5010.22	Sanaziun vias da vischnaunca, etappa 1+2, basa	50'000		210'000		1'327'866.25	
	Sanierung Gemeindestrassen, Etappe 1+2, Grundstock						
5010.24	Sanaziun vias da vischnaunca, Dual sut/Scarsaluis	235'000		619'000		16'003.10	
	Sanierung Gemeindestrassen, Dual sut/Scarsaluis						
5010.25	Sanaziun via da vischnaunca, Paliu	225'000		610'000		4'412.00	
	Sanierung Gemeindestrasse, Paliu						
5010.26	Sanaziun via da vischnaunca, Via *)K	1'347'000					
	Lavintgin/Samun						
	Sanierung Gemeindestrasse, Via						
	Lavintgin/Samun						
6370.22	Contribuziuns perimeter, etappa 1+2				350'000		409'217.65
	Perimeterbeiträge, Etappe 1+2						
6370.24	Contribuziuns perimeter, etappa Dual sut/Scarsaluis		365'000		365'000		
	Perimeterbeiträge, Etappe Dual sut/Scarsaluis						
6370.25	Contribuziuns perimeter, etappa Paliu		480'000		360'000		
	Perimeterbeiträge, Etappe Paliu						
6370.26	Contribuziuns perimeter, etappa Lavintgin/Samun		780'000				
	Perimeterbeiträge, Etappe Lavintgin/Samun						
6190	Menaschi tecnic Werkbetrieb			370'000			
	Nettoausgaben				370'000		
5060.01	Vehichel communal Holder			370'000			
	Kommunalfahrzeug Holder						

Quen d'investiziun

Investitionsrechnung

		Budget 2025		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
6220	Traffic regional			60'000		2'120.70	
	Regionalverkehr						
	Nettoausgaben				60'000		2'120.70
5010.00	Fermadas tenor ils basegns da persunas cun impediments Behindertengerechte Bushaltestellen			60'000		2'120.70	
7	PROTECZIUN DIGL AMBIENT ED ORGANISAZIUN DIL TERRITORI	2'143'000	585'000	2'430'500	629'500	311'412.65	536'728.50
	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG						
	Nettoausgaben		1'558'000		1'801'000		
	Nettoeinnahmen					225'315.85	
7101	Provediment d'aua	1'536'000	390'000	2'049'000	400'000	184'975.75	271'077.60
	Wasserversorgung						
	Nettoausgaben		1'146'000		1'649'000		
	Nettoeinnahmen					86'101.85	
5031.12	Sanaziun provediment d'aua, Alp Dadens	775'000		970'000		68'532.55	
5031.13	Sanierung WV, Alp Dadens						
5031.13	Tumbins per reducir la pressiu, Flamegl-Falera			200'000			
5031.22	Druckbrecherschächte, Flamegl-Falera						
5031.22	Sanaziun vias da vischnaunca, etappa 1+2			369'000			
	Sanierung Gemeindestrassen, Etappe 1+2						
5031.23	Installaziun dumbraders d'aua freida	275'000		309'000		116'443.20	
	Installation Kaltwasserzähler						
5031.24	Sanaziun vias da vischnaunca, Dual sut/Scarsaluis			81'000			
	Sanierung Gemeindestrassen, Dual sut/Scarsaluis						
5031.25	Sanaziun via da vischnaunca, Paliu			120'000			
	Sanierung Gemeindestrasse, Paliu						
5031.26	Sanaziun via da vischnaunca, Via Lavintgin/Samun	486'000					
	Sanierung Gemeindestrasse, Via Lavintgin/Samun						
6300.12	Contribuziuns federalas, provediment d'aua Alp Dadens		136'000		140'000		46'706.00
	Bundesbeiträge, WV Alp Dadens						
6310.12	Contribuziuns cantunalas, provediment d'aua Alp Dadens		124'000		130'000		44'103.00
	Kantonsbeiträge, WV Alp Dadens						
6370.00	Taxas da colligiaziun provediment d'aua		130'000		130'000		180'268.60
	Anschlussgebühren Wasserversorgung						
7201	Allontanament dall'aua piarsa	382'000	195'000	381'500	195'000		265'650.90
	Abwasserbeseitigung						
	Nettoausgaben		187'000		186'500		
	Nettoeinnahmen					265'650.90	
5032.22	Sanaziun vias da vischnaunca, etappa 1+2			258'000			
	Sanierung Gemeindestrassen, Etappe 1+2						
5032.24	Sanaziun vias da vischnaunca, Dual sut/Scarsaluis			73'500			
	Sanierung Gemeindestrassen, Dual sut/Scarsaluis						
5032.25	Sanaziun vias da vischnaunca, Paliu			50'000			
	Sanierung Gemeindestrassen, Paliu						

Quen d'investiziun

Investitionsrechnung

			Ausgaben	Budget 2025 Einnahmen	Ausgaben	Budget 2024 Einnahmen	Ausgaben	Rechnung 2023 Einnahmen
5032.26	Sanaziun via da vischnaunca, Via Lavintgin/Samun Sanierung Gemeindestrasse, Via Lavintgin/Samun	*)K	382'000					
6370.00	Taxas da colligiazion canalisaziun Anschlussgebühren Kanalisation			195'000		195'000		265'650.90
7410	Rempars d'aua Gewässerverbauungen Nettoausgaben		225'000	225'000				
5020.00	Project protecziun encunter aua gronda Val da Schluein Hochwasserschutzproject Val da Schluein		225'000					
7710	Santeri e sepultura Friedhof und Bestattung Nettoausgaben Nettoeinnahmen					34'500	126'436.90	
5040.00	Sanaziun mir santeri, S. Rumetg Sanierung Friedhofsmauer, St. Remigius						126'436.90	
6300.00	Contribuziuns federalas mir santeri, S. Rumetg Bundesbeiträge Friedhofsmauer, St. Remigius					17'250		
6310.00	Contribuziuns cantunalas mir santeri, S. Rumetg Kantonsbeiträge Friedhofsmauer, St. Remigius					17'250		
8	ECONOMIA PUBLICA VOLKSWIRTSCHAFT Nettoausgaben		1'059'500	1'059'500	460'000	460'000	1'296'200.35	1'296'200.35
8110	Agricoltura Landwirtschaft Nettoausgaben				160'000	160'000		
5030.00	Sanaziun indrez da mulscher cun bischels, Alp Dadens Erneuerung Rohrmelkanlage, Alp Dadens				160'000			
8400	Turissem Tourismus Nettoausgaben		1'059'500	1'059'500	300'000	300'000	1'296'200.35	1'296'200.35
5000.00	Acquist da terren, project La Mutta Landerwerb, Projekt La Mutta				240'000		873'585.37	
5000.02	Transferiment terren La Mutta, FF en FA Überführung Land La Mutta, FV in VV						313'920.00	
5010.00	Infrastructura turistica Touristische Infrastruktur						764.93	
5090.01	Ulterius cuosts, project La Mutta Überige Kosten, Projekt La Mutta		59'500		60'000		4'930.05	
5540.00	Participaziun Prau La Selva Flims Beteiligung Prau La Selva Flims		1'000'000					
5550.00	Participaziun, project La Mutta Beteiligung, Projekt La Mutta						102'000.00	
5550.01	Participaziun, FLFM SA Beteiligung, FLFM AG						1'000.00	
Total Investitionsausgaben			5'069'500		4'781'500		3'034'762.85	
Total Investitionseinnahmen				2'210'000		1'704'500		945'946.15
Nettoinvestition				2'859'500		3'077'000		2'088'816.70

Quen d'investiziun

Investitionsrechnung

*) K Damonda da credit suonda
Kreditanfrage folgt

Vischnaunca Falera | Via Principala 45c | CH-7153 Falera
Telefon +41 81 921 35 15 | Telefax +41 81 921 41 31 | info@falera.net | www.falera.net